



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**

**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

**1 Aumont Loggers I**

**Goals / Torschützen / Buts / Reti 0**

**Penalties / Strafen / Punitons**

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No.	Time / Zeit Temps	<b>G</b>	<b>A</b>	<b>T</b>	Time / Zeit Temps	<b>G</b>	<b>A</b>	<b>T</b>	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code	
93	C BUCHS	Thierry	1572	25:04	13	88	1						19:59	88	2	21:59	I
95	A VOLERY	Etienne	1118	35:54	13	91	2						44:18	93	2	46:18	B1
20	G BARRAS	Lionel	2936	38:39	13	86	3										
	G			39:10	93	95	4										
96	BERCHIER	Maxime	1354	41:45	89	95	5										
13	CHRISTINAZ	Julien	3915	54:17	3	88	6										
88	AYER	Denis	1494	59:04	89	95	7										
44	GIVEL	Florent	2047														
3	PECLARD	Hugo	2886														
91	GROGNUZ	Thierry	1849														
86	BRUGGER	Julien	16796														
89	BOUTE	Théo	3694														
65	HUBER	Arthur	16750														
97	BAUMGARTNER	Nicolas	3699														

TIME OUT	TOTAL	7
----------	-------	---

TIME OUT	TOTAL	4 min
----------	-------	-------

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega	
<b>CLUB 1</b>	<b>Aumont Loggers I</b>	<b>D1</b>
<b>CLUB 2</b>	<b>Torniacio Superior I</b>	<b>D2</b>

Lieu / Ort Location / Luogo	<b>Aumont</b>	Date / Datum Date / Data	<b>11.01.2022</b>
Start / Beginn Début / Inizio	<b>20:00</b>	End / Ende Fin / Fine	<b>21:46</b>
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		<b>TPC401</b>	
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	<b>X</b>
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	<b>12</b>

No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift	1120
COACH	<b>NOËL Anthony</b>			
COACH	<b>GOZEL Gaetan</b>			

<b>TOTAL</b>	<b>7</b>
--------------	----------

<b>TOTAL</b>	<b>4 min</b>
--------------	--------------

**2 Torniacio Superior I**

**Goals / Torschützen / Buts / Reti**

**Penalties / Strafen / Punitons**

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No.	Time / Zeit Temps	<b>G</b>	<b>A</b>	<b>T</b>	Time / Zeit Temps	<b>G</b>	<b>A</b>	<b>T</b>	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code	
79	C CLEMENT	Nathan	3139	30:09	93	79	1						37:37	79	2	38:39	K1
99	A TOFFEL	Roméo	3400	58:32	23	13	2						45:11	15	2	47:11	H
31	G DOUGOUD	Adrien	3841										53:36	99	2	54:17	C1
50	G FERRARI	Laetitia	18093										59:04	75	2	59:04	V1
15	ROBATEL	Lionel	3430														
13	BAECHLER	Florian	3926														
21	CHATTON	Flavien	3740														
23	MONNERON	Théo	3938														
26	BURGY	Romain	2208														
75	WAEBER	Yann	17157														
93	CLEMENT	Maximilien	3557														
92	PELLET	Mathieu	17087														

TIME OUT	TOTAL	2
----------	-------	---

TIME OUT	TOTAL	8 min
----------	-------	-------

No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométrateur	<b>2591</b>	<b>NOËL Anthony</b>	
Official scorer Marqueur	<b>1571</b>	<b>BERCHIER Gael</b>	
Referee 1 Arbitre 1	<b>2907</b>	<b>TRINCHAN Olivier</b>	
Referee 2 Arbitre 2	<b>2034</b>	<b>POCHON Christian</b>	
Tech. Director Directeur tech.			

**RESULT**

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	<b>FINAL</b>			
	<b>CLUB 1</b>	<b>CLUB 2</b>	<b>CLUB 1</b>	<b>CLUB 2</b>
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>7</b>	<b>2</b>
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>4</b>	<b>1</b>	Winner / Gewinner / Vaingueur / Vincitore <b>Aumont Loggers I</b>	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>3</b>	<b>1</b>	CAPTAIN 1	Signature / Unterschrift / Firma
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	<b>0</b>	<b>0</b>	CAPTAIN 2	Signature / Unterschrift / Firma
Penalty / Rigori	<b>0</b>	<b>0</b>		
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.				

No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift	16781
COACH	<b>WAEBER Eric</b>			

<b>TOTAL</b>	<b>2</b>
--------------	----------

<b>TOTAL</b>	<b>8 min</b>
--------------	--------------